Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

	12X		16X		20 X			24X	·1		28X		32X
		·				1							
his i Se do 10X	item is filmed a ocument est filr	t the redu né au tau 14X	uction rati ix de rédu	io checke ction indi 18X	d belo qué ci	w/ -dess	sous. 22X			26X		30×	
	Additional com Commentaires		entaires:										
	Blank leaves a appear within have been omill se peut que lors d'une restamais, lorsque opas été filmées	dded duri the text. tted from certaines auration a cela était	ing restor Whenever ofilming/ pages bla apparaisse	ation may r possible inches ajo ent dans lo	, th e se outées o texte	.		slips, ensur Les p obscu etc.,	tissure the ages urcies ont ét	es, etc., best po totaleme par un é filmée	have be ssible in ent ou p feuillet e es à nou	een refiln nage/ partiellem	ent une pelure facon à
	Tight binding ralong interior ralong interior ralong to the large service to the large servic	nargin/ e peut ca	auser de l'	ombre ou						n availa on disp			
	Bound with oti Relié avec d'au							Inclu Com	des si prend	ippleme du mat	entary m ériel sup	naterial/ oplément	aire
	Coloured plate Planches et/ou									print va gale de	ries/ l'impre:	ssion	
	Coloured ink (i Encre de coule						V		vthroi sparei				
	Coloured maps Cartes géograp		n couleur							ached/ achées			
	Cover title mis Le titre de cou		nanque				V					d or foxe ées ou pi	
	Covers restore Couverture res											ninated/ elliculées	
	Covers damag Couverture en		é e							naged/ ommag	ées		
	Coloured cove Couverture de							i i		pages/ couleur			
origi copy whic repro	Institute has at mal copy availa which may be the may alter and outling or who was also also as a superior of the matter of the	ble for fil bibliogra y of the in ich may	ming. Fea phically u mages in significan	tures of t unique, the itly chang	e		qu de po un mo	'il lui a cet exc int de v e imago dificat	été pe empla rue bi e repr ion da	ossible d ire qui s bliograp oduite,	de se pr sont peu hique, c ou qui p éthode	it-ètre un qui peuve Deuvent e	plaire es détails iques du ent modifie exiger une de filmage

136 Regle de pratiq. 123 RULES OF PRACTICE

FOR

INFERIOR TERMS

AND

CIRCUIT COURTS.

QUEBEC:
PRINTED BY G. STANLEY, 15, BUADE-STREET,
1844.

PROVINCE OF CANADA, DISTRICT OF QUEBEC.

IN THE QUEEN'S BENCE, SUPERIOR TERM.

31st May, 1844.

PRESENT:

THE HONBLE SIR JAMES STUART, BARONET, CHIEF JUSTICE.

THE HONBLE EDW. BOWEN,

THE HONBLE PHI. PANET, and

THE HONBLE ELZEAR BEDARD.

1.—IT IS ORDERED—

That the following Rules be considered as the permanent Rules for the Inferior Term of the Court of Queen's Bench and for the Circuit Courts for the District of Quebec, and that they be strictly observed under the pains and penalties of the law in case of disobedience,—and until they shall be changed or altered by this Court, when circumstances shall require it.

- 2.—The Gentlemen of the Bar and other Officers of the Court, shall be dressed in the costume heretofore in use in the Court of King's Bench for this District.
- 3.—That no writ or process ad respondendum shall be issued upon a demande founded upon a note, cédule, account or paper writing under the signature of any person, (sous seing privé) unless a copy of such note, cédule, account or paper writing under the signature of any person (sous seing privé), certified as such by the Attorney of the Plaintiff or by the

Prothonotary or Clerk, shall be annexed to such process ad respondendum.

- 5.—Parties shall be bound to proceed to evidence of the facts by them alledged upon the day which shall be fixed for such evidence, under pain of being foreclosed from the right of so doing, unless good, and sufficient cause to the contrary shall be shewn, supported by Affidavit.
- 6.—Any Advocate or Attorney who shall appear in Court for any Plaintiff, Opposant or Intervenant, shall subscribe his name upon the Declaration, Opposition, Intervention, or Pleading, if any there be, and in default of so doing there shall not be allowed any fee to such Advocate or Attorney;—and the Prothonotary and Clerk of each Court shall enter upon such Declaration, Opposition, Intervention or Pleading, the name of the Advocate of the Defendant.
- 7.—Neither of the parties to a suit can be heard upon the Serment Décisoire or upon Faits et Articles, unless the Rule to this end shall have been duly served with the Interrogatories in writing to be thereunto annexed,—the case only excepted where the party being present in Court, the Judge may permit at his discretion to propound to such party upon the Serment Décisoire the single question, whether the Defendant owes the sum demanded or any and what part thereof? or to the Plaintiff, whether the sum which he demands is due to him or what part thereof? or such other single decisory question of the cause of demand.
- 8.—In any case wherein Judgment shall have been rendered, the party having obtained such Judgment shall be at liberty to sue out of the office of the Prothonotary or Clerk, a writ of Saisie-Arret without declaration or permission of the Judge for that effect.
 - 9.—The Bailiffs of this Court shall set forth in their Process

Verbal of seizure made within the City or Suburbs, the place of residence of the person upon whom such seizure shall have been made, the name of the street, and the name of the person to whom the house belongs, under the penalty of being deprived of their salary.

- 10.— The returns of Bailiffs shall be written in a legible and intelligent manner and without erasures, under the same penalty as herein last above mentioned.
- 11.—It shall be the duty of the Bailiffs who may assist at the sittings of the Court, not to permit any one whomsoever to occupy the seats destined to the use of the Advocates and of their Clerks,—and to cause to be observed good order and silence during the sittings of the Court.
- 12.— Each opposition afin d'annuler, afin de distraire or afin de conserver, shall contain the reasons or moyens d'opposition,—in default of which each such opposition shall be dismissed with costs.
- 13.—Each opposition afin d'annuler, or afin de distraire shall be supported by an affidavit in the form following, received before one of the Judges or one of the Commissioners of this Court, sworn to by the opposant, or in his absence only, by some other person on his behalf—to wit:
- "I, A. B. having been duly sworn upon the Holy Evange"lists do declare and say that the matters of facts set forth in
 "the Opposition herein above written, are true, and that they
 "are not made with intention of unjustly retarding the Sale of
 "the moveable effects seized in virtue of the Writ of Execution
 "insued in the cause above mentioned in the said Opposition,
 "or any part of the said moveable effects."

And each opposition afin de conserver shall be supported by an affidavit in the following form, sworn to in the manner herein last before mentioned.

" I, A. B. having been duly sworn upon the Holy Evange-

- "lists, do declare and say that, the sum demanded in and by the opposition afin de conserver herein above written, is effectively due to me."
- 14.— It is ordered that no Bailiff shall receive any such opposition as herein before mentioned unless the same be supported by an affidavit sworn to in the manner and form aforesaid,—and without which such Bailiff shall proceed as if no such opposition had been offered him.
- 15.—Each Commission Rogatoire for the examination of witnesses or of any party upon faits et articles, serment decisoire or the serment judiciaire shall be made returnable on the first day of the term next following that out of which it shall have been issued; and in default by the party who shall have sued out such Commission, to have proceeded with all diligence thereupon if proceedings in such case shall be continued and had as if no such Commission had issued, unless good and sufficient cause shall be shewn to the contrary—And the party who shall have applied for such Commission shall be held to file at the Office of the Prothonotary or Clerk, his Interrogatories in writing which he intends to have submitted to his witnesses, and shall serve a copy of such Interrogatories on the adverse party or upon his Attorney four days previous to the filing of such Interrogatories, - which last mentioned adversary or his Attorney shall be bound, if he see fit so to do, within four days after, to file at the Office of the Prothonotary or Clerk, his Interrogatories or Cross-questions, a copy of which he shall be held to serve upon his adverse party or upon his Attorney, which said Interrogatories, of both parties shall be annexed to the said Commission: and in all cases the services herein before required, when the party shall not be represented by an Attorney, shall be considered duly made, if they shall have been made at the Office of the Prothonotary or Clerk of the Court and posted up in such Office, which office shall be considered to be the domicile of the said parties for the ends and effects above mentioned, unless such party shall have elected

his domicile at another place and shall have given notice of such election to the adverse party, in which case such services shall be made at such elected domicile.

- 16.—The Prothonotary or Clerk shall make out an exact list by name, and number of the cause in which Commissions Rogatoires shall have been ordered, and shall lay the same before the Court on the first day of each Term next following, to the end of establishing what may have been done with reference to such Commissions, to enable the Court to order and direct with reference thereto in furtherance of the ends of justice.
- 17.—It shall be the duty of the Prothonotary or Clerk to specify in the list of Causes which shall be by him laid before the Court at each of its sittings, the place of the residence of the parties in each cause, when such residence shall be of the distance of ten leagues or thirty miles from the place of the holding of such sittings.
- 18.—The depositions of witnesses examined under a Commission Rogatoire shall be reduced to writing in a legible manner and without erasure: the answers of witnesses to be taken at length according to the interrogatory or question put, to the end that it may be seen by such answer the sense of what the witness may have said in answer to such interrogatory, without referring to such interrogatory, the whole under pain of being deprived of salary for executing such Commission.
- 19.—In any case subject to Appeal or to be evoked, the parties thereto shall plead in writing.
- 20.—Hereafter, under the Art. 19, Title XXII, of the Ord. of 1667, when a witness ahall require to be taxed, the Court shall tax such witness taking into consideration the

quality, journey and residence of the witness, in consequence
of the travel of the witness shall be as follows:—
Members of the Legislature or other persons of qua-
lity, as well Ecclesiastics as Laïcs and those who
exercise the liberal arts and professions form the
1st class, and there shall be allowed to any such per-
son, per league 1s. 3d.
Allowance per day 7s. 6d.
Cultivators, labourers and workmen and other per-
sons not comprised within the first class, shall form
the 2nd class, and there shall be allowed to such
persons per league
And for each day
There shall be allowed to married or single women the same
as to their husbands or fathers.
The distance of travel shall be computed only in returning

The distance of travel shall be computed only in returning. Ferriages and Tolls shall be allowed over and above the allowances above mentioned.

Five leagues shall be computed as one day, and allowed ac-

cordingly.

The Court reserving to itself the taxation for difficult travelling, and in unfavorable seasons as well also as for those distances exceeding ten leagues or under one-half league.

BURROUGHS & HUOT,

P. B. R.

TABLE OF FERS in the Inferior Terms of the Court of Queen's Bench, and in the Circuit Courts.

TO THE ATTORNEY.	First Class Second Class Artions, £20 Actions, £10 Actions, £6.5. or under, but or under, but or under. above £10.	s, f ler, l	at or A	econd ctions und und	First Class Second Class tions, £20 Actions, £10 under, but or under, but ove £10.	O Act	Third Class ctions, £6.5.	Class £6.5.		In every case.	£.	
	43	s.	 -j	43	s. d.	43	ů	ģ	બ	s.	ė	ı
On all proceedings in Actions settled before return, (except those on which additional fees are hereinafter allowed)—to the Plaintiff's Attorney	-	0	•	0	ۍ (<u> </u>	ಣ	4				
and before contestation, or in which judgment shall be given on confession or by default, or ex parte, without enquête (that is to say,												
without the examination in Court of any witness of party)—to the Plaintiff's Attorney .	-	າດ	0	0	<u></u>		TO (0				
And to the Defendant's Attorney	0	<u>_</u>		0	<u>۔</u>	- 	25	9				
enquete—to the Plaintiff's Attorney .	-	01	0	0 1	0	_	7	9				
And to the Defendant's Attorney	0	90	-	0	<i>ا</i>	- -	Cł	9	~			
Attorney	63	0	0	0	01		20	0				
And to the Defendant's Attorney	_	0	•	0	0	_	5	0				
On the same, when judgment shall be given after contestation—to the Plaintiff's Attorney	m	10	0	0		9	7	9				
And to the Defendant's Attorney	m	0	0	0	10	_	-	0				
In all Hypothecary Actions, mixed Actions, or Actions for personal wrongs, the same fees as in first class Actions.												
On all oppositions (except oppositions afin de conserver) interventions,												
and requered references, when concessed, and also on concessuations satisfied areta date judgment, or of declarations made by garnishees, the same fees as in the orienal Actions to which the same shall be												
incident. In all incidental cross demandes, half the fees allowed in original actions												
for a like sum.			-			_			_			

TABLE OF FEES in the Inferior Terms of the Court of Queen's Bench, and in the Circuit Courts-Continued.

First Class Second Class Third Class In every Actions, £20 Actions, £10 Actions, £6.5. above £10. above £6. 5.	sd. £ s. d. £ s. d.	10 0 0 5 0 10 0 0 5 0 5 0 0 2 6	5 0 0 2 6	2 0 0 1 3 6 0 0 1 3	10 0 0 5 0	3	0 0 9	00	0 0 0 0 0	
Secondary and approximately ap	43	000	0	00		0	0	<u> </u>	00	
Class £20 but 0	ġ.	000	. 9	9	0	0	0	00	99	
First Clas Actions, £2 or under, bu above £10.	sa 	000	7	0.00		2 0 €	ro	10	स	
Acti or u	48	HH0	<u> </u>	00		0	•	<u> </u>	00	
TO THE ATTORNEY.	ADDITIONAL FEES ON CERTAIN PROCEEDINGS.	On each opposition, afm de distraire, or afm d'annuler, intervention or requête civile, not contested. On each opposition afm de conserver. On a saiste artêt after judgment, when there is no contestation.	Courte, before judgment, or on any special declaration required by the	For each copy, more than one, or any declaration, perturbing or opposition For each plea in writing ordered by the Court, including copy	On each rule to take up the instance or to declare a judgment executory, or for contrainte par corps, or other rule of a like nature when declared absolute—to the Attorney prosecuting the same	And when over-ruled to the Attorney resisting the application. On a commission togatoire, and all proceedings relative thereto—to the Attorney suing out the same.	And to the Attorney of the opposite party. To the Attorney employed by either party to attend to the execution of	such commission For every cony of a rule or order of Contt.	For suing out any writ of execution. For bill of cots and attendance at taxation	

										0	-	9			9
										4	က ,	- 0			0
										0	0	-			0
	0 9	ကကက	9	က ဖ	0	00	4	0	•	,	,	, ,	0	0	,
	10	~~~	0	0 0	10		က	C\$	_		,	, ,	2	. =	
	00	000	0	0 0	0	00	0	C	0	•	•		0	0	
	00	ဗမ	0	9 9	0	9	4	0	9	١	,	, ,	9	က	,
	€ =	લલલ	-	0 0	10		- ۳	જ	-	1	,		2		
	00	000	0	= =	0	00	0	0	0	•	ı		0	0	1
	00	009	0	9 9	0	00	4	0	0	,	,	, ,	0	9	•
	ಣ =	ကကေလ	-	0 0	10	c3 -	• 60	લ	C ₹	1	1	, ,	10	~	
	00	000	0	0 0	0	00	0	0	C	١	•,		C	0	
	8 a	ile,	ce, je	red.	pun.	•	• •	der		<u>ş</u> -	•	•	•		•
	For every writ of summons or attachment, (saisie arrêt, saisie gagerie, saisie revendication, or capias) filing the pracipe, and furnishing a copy of such writ For every original subpana	On the entry of any cause, or the filing of any intervention, requere crule, opposition or incidental demande. On the contestation of the same—to be paid by the party contesting it For each commission regatoire, and the proceedings relative thereto.	For each rule for fails et articles, serment decisoire, reprise d'instance, or other rule of like nature. For each cony of a subment or rule, and for each cony of a subment or rule, and for each cony more than one of	any writ. For an office copy of any document, including the certificate, per hundred words	each appeal bond, and on each evocation, including attendance and the making up and transmission of the record			On the examination and cross examination (if any) of each witness under such commission repreteive	For a copy of any judgment, whether interlocutory or final, if demanded	On each appointment of a Tutor or Curator (acte de tutelle ou de curatelle) or other appointment of a like nature, and one copy thereof.				•	•
	sie furni •	On the entry of any cause, or the filing of any intervention, requere a opposition or incidental demande. On the contestation of the same—to be paid by the party contesting it. For each commission regatoire, and the proceedings relative thereto.	$d^n i$	er l	ndan		نب ه	ness	ema	ਣ ਭ.•					•
	sai nd	a, re ontes the	rrise	te, p	atte		On the execution of a commission rogatoire from any other Court	W	if d	each appointment of a Tutor or Curator (acte de tutelle ou de or other appointment of a like nature, and one copy thereof.				ourt	TO THE TIPSTAFF. On every action, opposition or intervention returned into Court
	rêt, e, a	ntion y cc	<i>ta</i> . w	ifica	ing.	•	er (ach	nal,	tre Epe	me	For	•	ప	್ರ
	ecip	rver part rels	ire,		Jud		₹.	of e	or fi	tut opy	Sai	rist		Ē.	int
	visie pra	inte he ngs	ciso	e c	inc.	, ,	any	3	Ų.	e <i>e</i>	the	4		ned	ned
٠		ny 1 3y t edii	t de	8 th	on,	• 6	ome	fan	otic.	cte d or	e of	- Just	•	tit.	F.
ERF	snt,	of a	ren for	din.	cati e re		e fr	Ð,	. ي. يا	S a	cat			ier. n re	TAF n re
CI	ği. Eisi	ng e pe	ser.	nelt	evo f th	4	toi	tio	inte	ratc ure	rtif	, do	ì	ca ntio	rres
THE	ttac s)	He gentle	83°	f, i	, di		0.00	Ϋ́Ε̈́,	her	nat Cu	d ce	th.	•	гне туе	E 1
TO THE CLERK.	r al	an and an	e fict	men.	ea		on a	хаг	het	r or ike	an	. 5		ro the crier. intervention re	to the tipstaff. If intervention retu
•	13 O	or I de iam ire,	ture	moo	no	1	issi	iss e	. ₹	fa l	ory,	rord	on	, po	T0
	mon 5, o	use nta he s	s et e na	y	and trai	ion	in C	cro	en	2 a 1	ent	. 6	buti	tion	tion
	tion tit tit	side side	fart like	f an	id,	cut	a cc	and	E 6	t of mei	inv	Jorge Jorge	stri	posi	1500
	of s dica n w	any r ind sion	or	you	bon	exe	of	ion	ų ju	nen Sint	an	in the	f.	ē.	Ido
	rit (ven such igin	of on or stat	le f rule v	do	eal	t of	tion	ınat	E.	appi	8 07	tati	rt o	ion	ion,
	of of	ntry sitic mte com	ru her	writ lice	app	WT	ecu	com	y of	rpp rer	osin	ssm.	repo	act	act
	saisie revendication, or copy of such writ .	ne entry of any cause, or the fill opposition or incidental demande, he contestation of the same—to be each commission rogatoire, and the	each rule for faits et art or other rule of like nature	any writ in office cop words	each appeal bond, and on each evocation, if	ich ich	e ex	he examination and cross ex	cop	Ser Tot	ь с С	y 23	ng	ery	ery
	For every writ of summons saiste revendication, or copy of such writ. For every original subpana	n th or th	or e	ran V	For e	For each writ of execution	ĭ ∰ 5 - 7	ı th	r a	ea o	On the closing of an inventory, and certificate of the same	On any ranguation. And for each one hundred words of the document registered	Drawing report of distribution	TO THE CRIER. On every action, opposition or intervention returned into Court	A ô t
	<u> </u>	O (주요)	Ĕ, Ĕ	, E	G,	E S	Ö	Õ	£ (5	č	5 Z	ā	Ō	Ö

TABLE OF FEES in the Inserior Terms of the Court of Queen's Bench, and in the Circuit Courts.—Continued.

TO THE ATTORNEY,	Fir Actio or ur above	st Clus, Juder,	lass S E20 A but oi	First Class Second 'Clas Actions, £20 Actions, £10 or under, but or under, but above £10.	First Class Second Class stions, £20 Actions, £10 under, but or under, but ove £10. above £6. 5.	First Class Second Class Third Class Actions, £20 Actions, £10 Actions, £6.5. or under, but or under. above £10.	In every case.
TO THE SHERIFF OR BAILIFFS.							
Mileage on the service or execution of a writ or of process of any kind, at the rate of six name and mileage without any further charge for mileage							-
on any other process to be served on the same party then in the							
hands of the Sheriff of Balliff, and Which shall be of might have been seed served at the same time, (whether such process shall have been sued							
out by the same party or by any other) and without any charge for	ни						
initiage in tetulning, our exclusive of sums paid at foir guees, remission bridges.							
For the service, certificate or return, of such writ or process	•	-	0	0	0	0 1 0	
For the seizure of goods and chattels and all incidental trouble, but exclusive of milana	<u>.</u>	7	9	<u> </u>	, c	6 6	
For his recors.	0		000	0	ο σ	0 1 8	****
For the sale of goods and chattels, exclusive of mileage	<u> </u>	7	9	0	0	0 3 9	
For publishing the notices of the sale	0	-	0	0	0	0 1 0	
For the service of any notice, and the certificate and return	• •	-	0	0	0	0 1 0	•
If the writ be returnable into the Queen's Bench in Superior Term, the	0)						
fees to the Sheriff will be the same as if it had issued out of the said							
Coult in Superior rein.	_						_